



Welkom in Koninklijk Den Haag

Programma

zaterdag 9 t/m dinsdag

19 september 2023

denhaag.com/koninklijk

*Royal
programme
The Hague*

◆ The City
The Beach
The **Hague.**

Koninklijk programma

DEN HAAG

zaterdag 9 t/m
dinsdag 19 september
(Prinsjesdag) 2023

LEVEN ALS EEN KONING

VAN ZATERDAG 9 TOT EN MET DINSDAG 19 SEPTEMBER KLEURT DEN HAAG HOFFELIJK ORANJE EN ERVAAR JE DE STAD OP KONINKLIJKE WIJZE.

Den Haag is de hofstad van Nederland. Het is de stad van de koninklijke familie. En daarmee ook een stad van vele bijzondere historische monumenten en paleizen. Maar Den Haag is méér dan de woon- en werkplaats van onze Koning. De koninklijke elementen liggen hier letterlijk voor het oprapen. Bezoek monumenten die speciaal worden opengesteld voor het publiek zoals de koninklijke wachtkamer op station Hollands Spoor en Paleis Kneuterdijk. Sta oog in oog met de paarden tijdens de oefenceremonie in Scheveningen, maak een unieke rondvaart over de Hofvijver en winkel als een echte royal in een van de vele kleurrijke winkelgebieden! Bezoek mooie tentoonstellingen, beleef de koninklijke buitenbioscoop op het Noordeinde en maak met de Royal Tour een stadswandeling langs de vele paleizen en historische monumenten en ontdek de rijke koninklijke geschiedenis van de hofstad.

Ontdek het volledige Koninklijk programma op denhaag.com/koninklijk.

LIVING LIFE LIKE A KING

FROM SATURDAY 9 SEPTEMBER UP TO AND INCLUDING TUESDAY 19 SEPTEMBER, THE CITY OF THE HAGUE WILL BE SUBMERGED IN THE ORANGE COLOUR, INVITING YOU TO EXPERIENCE IT THE ROYAL WAY.

The Hague is the royal city of the Netherlands and home to the royal family. And therefore, the city has many special historical monuments and palaces. The royal elements are literally within reach in this city. Visit royal monuments opened especially for the public like the royal waiting room at the railway station called Hollands Spoor and the palace named Kneuterdijk. Meet the horses during the rehearsal ceremony at the Scheveningen seaside resort, go for a unique boat tour across the Hofvijver and shop like royalty in one of the many colourful shopping areas! Visit interesting exhibitions, experience the royal outdoor cinema on Noordeinde and with the Royal Tour go for a city walk down all the palaces and historical monuments. Find out about the rich royal history of the royal city of The Hague.

Explore the full Royal Programme at denhaag.com/koninklijk.



Prince's Night PRINSJESNACH

Hofkwartier, Noordeinde en Grote Markt

Maandag 18 september, 19.00-01.00 uur

Op de derde maandag in september vindt in de Haagse binnenstad, in de nacht voor Prinsjesdag, de aftrap plaats van een gloednieuwe traditie: PrinsjesNacht! PrinsjesNacht biedt een unieke mix van het beste wat Den Haag op muziekgebied te bieden heeft en vindt plaats op vijftien podia in de leukste cafés en kroegen in het Hofkwartier, het Noordeinde en op de Grote Markt. Een bruisende mix van Americana, Indie Pop, Jazz, Singer-Songwriter en World. Met o.a. Stringcaster, Tess Merlot, Niko, KOPSMART en Michael Varekamp.



On the third Monday in September, the night before Prinsjesdag, the city center of The Hague kicks off a brand new tradition. PrinsjesNacht!

PrinsjesNacht offers a unique mix of the best music The Hague has to offer and takes place on fifteen stages in the bars and pubs at Noordeinde, Hofkwartier and Grote Markt.

A vibrant mix of Americana, Indie Pop, Jazz, Singer-Songwriter and World. With Stringcaster, Tess Merlot, Niko, KOPSMART and Michael Varekamp.

I. OPEN MONUMENTENDAGEN IN DEN HAAG

Open Monuments Days
Openstelling van diverse
monumenten met een
Koninklijke ambiance
Zaterdag 9 en zondag 10 september

Den Haag heeft ongeveer 2.250 beschermde monumenten en 20 beschermde stadsgezichten. Hiermee behoort Den Haag tot de top 5 van monumentensteden in Nederland. Tijdens de Open Monumentendagen zijn hiervan tientallen monumentale en koninklijke gebouwen gratis toegankelijk voor publiek. Naast de bijzondere, doorgaans niet toegankelijke monumenten zijn er zijn er ook veel andere gebouwen te bezichtigen. Ook zijn er veel leuke extra activiteiten zoals rondleidingen, vaartochten, workshops en fietsroutes te doen. Enkele unieke, koninklijke, monumenten uitgelicht:

Bezoek Paleis Kneuterdijk

Op zaterdag 9 september is iedereen welkom om in het voormalig stadspaleis van koning Willem II en koningin Anna Paulowna (nu in gebruik door de Raad van State) een kijkje te komen nemen. Geniet van de prachtige zalen zoals de Feestzaal en de Gotische zaal en wandel door de Franse tuin.



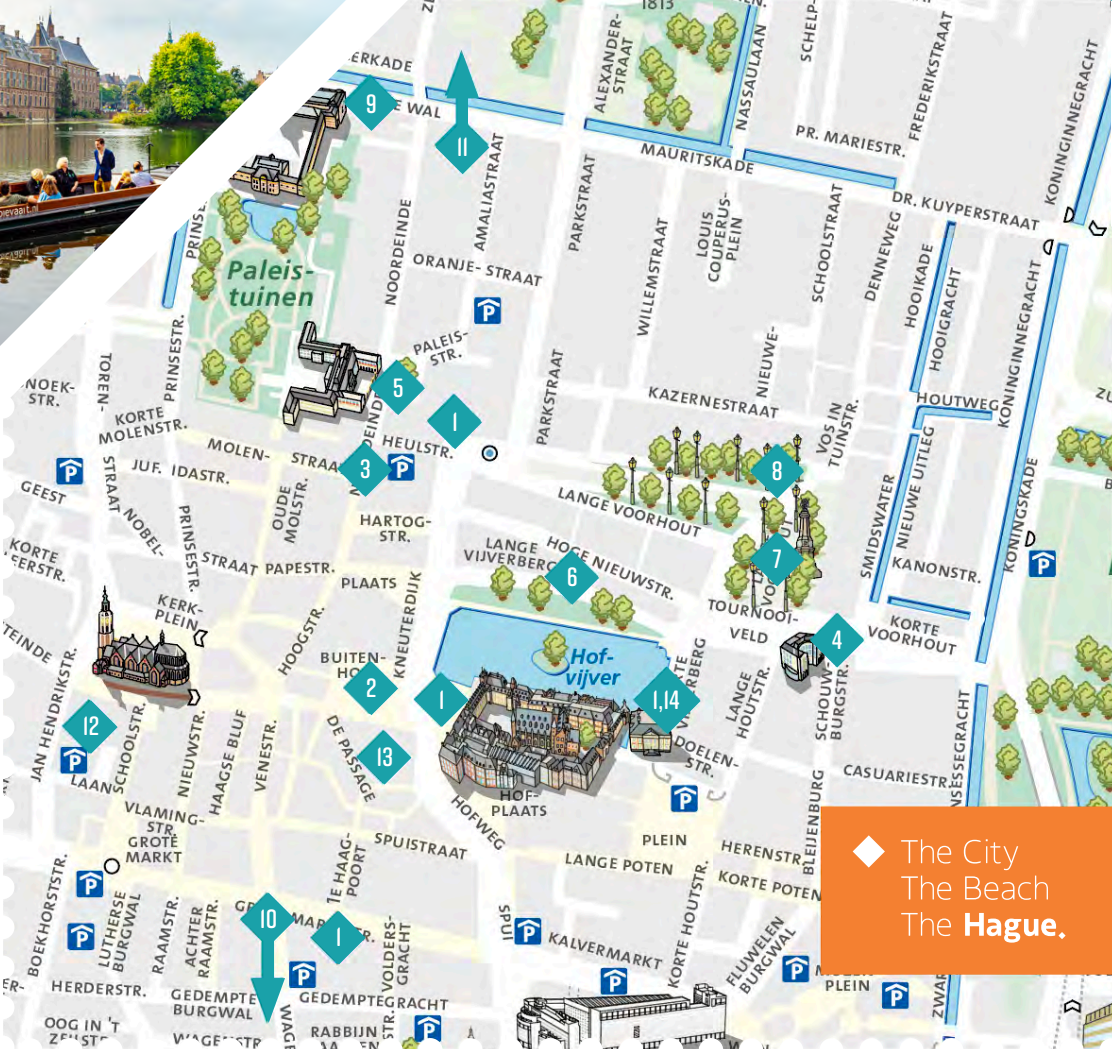
Kabinet van de koning

Aan de historische Hofvijver bevindt zich het Kabinet van de Koning, een kleine rijksorganisatie die Willem-Alexander ondersteunt bij zijn taken als lid van de regering. Het prachtige pand is het enige gebouw aan de Korte Vijverberg dat nog steeds 17^e-eeuwse kenmerken heeft in de gevel.

Openstelling Binnenhof (Ridderzaal en Eerste Kamer)

Een unieke kans! Een deel van het Binnenhof wordt exclusief voor Open Monumentendag opengesteld. Na de ontvangst op het Binnenhof start de route in de Ridderzaal waar experts beschikbaar zijn om vragen over de historie van deze bekende zaal te beantwoorden. Hierna kunnen bezoekers de opgravingen, gevonden op het Binnenhof, bekijken. Archeologen en een geoloog van de gemeente Den Haag zijn aanwezig om uitleg te geven. Tot slot kunnen enkele zalen, waaronder de plenaire zaal van de Eerste Kamer, bezocht worden. Vanwege de verwachte belangstelling en veiligheidseisen moeten vooraf tickets worden gereserveerd via binnenhofrenovatie.nl





Unieke rondleidingen in De Bijenkorf

De Bijenkorf Den Haag geeft een uniek kijkje achter de schermen. Ontdek het verhaal achter dit iconische pand tijdens een interactieve rondleiding. Normaal alleen voor members maar tijdens het koninklijke programma is iedereen welkom! Wel eerst aanmelden via de website. De plekken zijn beperkt dus wees er snel bij! debijenkorf.nl/reserveren

During the Open Monuments Days, tens of monumental and royal buildings are open to the public for free. Visit Paleis Kneuterdijk, the former city palace of King William II and Queen Anna Paulowna. Or the King's cabinet in the magnificent premises with 17th-century wall elements. Also, lots of fun activities are

available like guided tours, boat trips, workshops and cycling routes. denhaag.com/openmonumentendag



2. MAAK EEN RONDRIJT DOOR DEN HAAG IN EEN KONINKLIJKE KOETS

Take a tour of The Hague in a royal coach
Opstappen tegenover Hotel Corona,
Buitenhof 39
Zaterdag 9 & zondag 10 en zaterdag 16 & zondag 17 september tussen 12.00 en 17.00 uur

Zwaai, of "wuij" naar de burgerij, voel je koning(in) vanuit de koets en ontdek de koninklijke highlights van de Haagse binnenstad. De koetsier vertelt je tijdens de rit alles over de koninklijke historie van de stad. Volwassenen € 15,00, kinderen van 2 tot 11 jaar € 8,50, familieticket (2 volwassenen en 2 kinderen) € 45,00 per rit van +/- 45 minuten. Kaarten via het contactformulier op stadskoetsiers.com of, als er plek is, bij de koetsier zelf.

Wave elegantly to the citizens, feel like a king or queen from the carriage and discover the royal highlights of The Hague city centre. The coachman will tell you everything there is to know about the royal history of the city. Order your tickets at stadskoetsiers.com using the contact form or, if seats are available, form the coachman himself.

3. KONINKLIJKE BUITENBIOSCOOP

Royal outdoor cinema
Waalse Kerk, **Noordeinde 25**
Woensdag 13 t/m zondag 17 september
18.00 & 20.30 uur

Genieten in de buitenlucht bij de buitenbioscoop naast de mooie Waalse Kerk op steenworp afstand van Paleis Noordeinde. Met iedere dag om 18.00 uur een koninklijke familiefilm zoals The Lion King of Corgi en om 20.30 uur een mooie film voor volwassenen zoals The King of Pop's Elvis Blue Hawaii, Zwartboek of Grace of Monaco. Check op denhaag.com/koninklijk het complete filmprogramma per dag.

Tickets kosten € 8,- per persoon incl. een drankje, excl. servicekosten. Reserveer jouw plek voor de buitenbioscoop snel via denhaag.com/koninklijk. Vol=vol.

Enjoy the outdoor cinema on Noordeinde. With films for the whole family (i.e. The Lion King) at 18.00 hrs and films for grownups (i.e. The King of Pop's Elvis Blue Hawaii or Grace of Monaco) at 20.30 hrs. Check out the daily film programme at denhaag.com/koninklijk

4. KONINKLIJKE RONDELEIDING IN DE KONINKLIJKE SCHOUWBURG

Royal guided tour of the Royal Theatre
Koninklijke Schouwburg
Woensdag 13 en donderdag 14 september
11.00 uur

Wist je dat de Koninklijke Schouwburg oorspronkelijk een paleis is? En dat het gebouw, voordat het een theater werd, ook nog een Franse kazerne is geweest? Je ontdekt alles over de Koninklijke Schouwburg en de connectie met 'Oranje' tijdens de Koninklijke Rondleiding. Bovendien kom je op plekken waar je normaal gesproken niet komt, zoals het draaitoneel. Een kaartje kost € 16,- een drankje voorafgaand aan de rondleiding (koffie/thee/fris) is inbegrepen. hnt.nl

During the Royal guided tour of the Royal Theatre, you will find out the connection with 'Orange'. You will visit places you would not go to otherwise, like the revolving stage.

5. GELOOFSBRIEVENCEREMONIE

Credentials Ceremony
Paleis Noordeinde
Woensdag 13 september 09.00 uur

Kort na aankomst in Nederland ontvangt de Koning de nieuwe ambassadeurs op Paleis Noordeinde waar zij hun geloofsbrieven aanbieden. Dat gaat gepaard met het nodige ceremonieel. De ambassadeurs worden opgehaald met een galarijtuig en worden bij Paleis Noordeinde opgewacht door een militaire erewacht en een militaire kapel. Na een eresaluut en het spelen van het volkslied van het land van de ambassadeur, volgt een inspectie van de erewacht.

Shortly after arriving in the Netherlands, the King receives the new ambassadors at Noordeinde Palace. They offer their credentials there during the credential ceremony.

PRINSJESFESTIVAL

Van 13 t/m 19 september vindt het Prinsjesfestival plaats in de binnenstad van Den Haag waarbij er verschillende feestelijke en inhoudelijk activiteiten plaatsvinden om onze democratie te vieren. Op zaterdag 16 september zijn veel activiteiten toegankelijk voor bezoekers. De activiteiten staan hiernaast uitgelicht. Kijk voor het volledige programma op prinsjesfestival.nl

From the 13th till the 19th of September, Prinsjesfestival will take place in the city centre of The Hague, with various festive and substantive activities taking place to celebrate our democracy. Many activities are open to visitors on Saturday September 16. For the full programme, please visit prinsjesfestival.nl/en

6. PRINSJESFESTIVAL PUBLIEKSDAG: PRINSJESMARKT, PRINSJESONTBIJT EN PRINSJESHOEDENWANDELING Schelpenpad langs de Hofvijver
Zaterdag 16 september 09.30 – 17.00 uur

Een echte aristocratische markt langs de Hofvijver waar je terecht kan voor alles op het gebied van hoeden, fashion, accessoires en lekkernijen. Ook zijn er mode- en dansshows, optredens en presentaties:

- 11.00 uur – Prinsjesatelier
- 17.00 uur Futuristische hoedjes maken en workshop 'De nieuwe kleren van de koningin'
- 09.30 uur PrinsjesOntbijt (vooraf registreren via prinsjesfestival.nl)
- 10.30 uur Optreden Orkest Koninklijke Marechaussee
- 11.15 uur Optreden Babette Zwinkels en band
- 14.00 uur PrinsjesModeshow; modellen showen de mooiste items van de PrinsjesMarkt
- 15.00 uur PrinsjesHoeden wandeling, The Hague Hat Stroll
- 15.30 uur Optreden Tess Merlot prinsjesfestival.nl

7. OEFENING BEREDEN BRIGADE
Mounted Brigade exercise
Lange Voorhout (korte zijde)
zaterdag 16 september 13.45 uur

Ter voorbereiding op Prinsjesdag oefent de Bereden Brigade van de Koninklijke Marechaussee deze zaterdag op het Lange Voorhout. Het escorte, dat op de Derde Dinsdag van september Zijne Majesteit Koning Willem-Alexander naar de Koninklijke Schouwburg begeleidt, bestaat uit 34 ruiters. De oefening bestaat uit o.a. een terrasproef, vlaggenproef en muziekproef. Het Orkest Koninklijke Marechaussee zorgt voor de muzikale begeleiding. Uniek om mee te maken!

While getting ready for Prince's Day (Prinsjesdag), this Saturday the Mounted Brigade of the Royal Military Police will be rehearsing on Lange Voorhout. The escort consists of 34 horsemen doing a terrace test, flag test and music test among other things.

8. BEDANKLUNCH VOOR DE PAARDEN VAN HET CAVALERIE ERE ESCORTE
Special treat for Prince's Day's horses
Lange Voorhout t.h.v. Escher in het Paleis
Zaterdag 16 september 11.30 – 12.30 uur

Een oeroude traditie is terug! Ondernemers van de Denneweg bieden enkele paarden van het Cavalerie Ere Escorte die tijdens Prinsjesdag meelopen/werken een overheerlijke lunch aan om hen te bedanken voor hun inzet!

An ancient tradition is back! Entrepreneurs on Denneweg offer a delicious lunch to a few horses that walk/work on Prince's Day.

9. GENERALE REPETITIE PRINSJESDAG
General rehearsal for Prince's Day
Start Koninklijke stallen – Hogewal, via het Lange Voorhout naar de Koninklijke Schouwburg
zondag 17 september 10.00 – 11.30 uur

Om Prinsjesdag op dinsdag soepel te laten verlopen wordt er op zondag volop geoefend en getraind en vindt er een generale repetitie plaats die door publiek bij te wonen is.

To make sure Prince's Day on Tuesday runs smoothly, there is plenty of practice and training on Sunday and a dress rehearsal takes place that can be attended by the public.

Disclaimer. Deze publicatie is met de grootst mogelijke zorg samengesteld door Stichting Marketing Haagse Binnenstad. In dit overzicht wordt een selectie van openbare evenementen in de binnenstad van Den Haag getoond. De informatie in deze uitgave kan onderhevig zijn aan eventuele wijzigingen van derden en kunnen te allen tijde met onmiddellijke ingang en zonder enige kennisgeving worden aangebracht. De organisatie aanvaardt geen aansprakelijkheid met betrekking tot de gegeven informatie op welke wijze dan ook. Ga naar denhaag.com/koninklijk-of-prinsjesfestival.nl voor een compleet en actueel overzicht. – Augustus 2023.

10. OPENSTELLING KONINKLIJKE WACHTKAMER
Opening Royal Waiting Room
Station Hollands Spoor
Vanaf zondag 17 september

Wist je dat er op station Hollands Spoor een prachtige koninklijke wachtkamer is verstoep? Tijdens de feestelijke opening op 5 oktober 1893, noemden prinses Wilhelmina en koningin-regentes Emma de koninklijke wachtkamer in Den Haag een 'sieraad voor de residentie'. Vanaf 17 september t/m 29 oktober worden een beperkt aantal exclusieve rondleidingen gegeven. De rondleidingen duren dertig minuten en zijn te boeken tussen 13.30 en 17.00 uur. De rondleiding is in het Nederlands. Aanmelden voor de rondleidingen via denhaag.com/koninklijk. Tickets € 9,95 Wees er snel bij, kaarten zijn snel uitverkocht!

The most beautiful waiting room in the Netherlands can be found at Hollands Spoor railway station. Discover the rich travel history of the royal family. Sign up for a tour and do not miss out on this unique opportunity! Tours are in Dutch only.

11. STRANDOEFENING VAN HET CAVALERIE ERE ESCORTE MET MUZIEK
Beach training of the Cavalry Honorary Escort with music
Voor het Kurhaus, Scheveningen
maandag 18 september 10.00 – 12.00

Elk jaar vindt op de dag vóór Prinsjesdag de gewenningsoefening voor het Cavalerie Ere Escorte plaats op het strand van Scheveningen. Paarden worden blootgesteld aan een hoop lawaai, knallen, oefenmunitie, rookbommen, muziek en vuurwerk. Dit gebeurt allemaal onder begeleiding van de Fanfare 'Bereden Wapens'.

Every year on the day before Prince's Day, the habituation exercise for the Cavalry Honorary Escort takes place on the beach of Scheveningen.



DINSDAG 19 SEPTEMBER PRINSESJESDAG 2023

Voorafgaand aan het voorlezen van de troonrede rijden Koning Willem-Alexander en Koningin Maxima in de Glazen Koets van Paleis Noordeinde via het Lange Voorhout naar de Koninklijke Schouwburg. Langs de route kun je achter de hekken plaatsnemen en de koets voorbij zien rijden.

Before the King's speech, King Willem-Alexander and Queen Maxima will travel in the Glass Coach from Noordeinde Palace via Lange Voorhout to the Royal Theatre (Koninklijke Schouwburg). Along the route you can take a seat behind the fences and watch the carriage drive by.

ZITPLAATSEN TRIBUNE

Grandstand seats

Tijdens Prinsjesdag is het mogelijk om de rijtoer van de Glazen Koets van dichtbij mee te maken vanaf een aparte tribune op het Lange Voorhout. Tickets zijn verkrijgbaar via denhaag.com/prinsjesdag

On Prince's Day it is possible to experience the driving tour of the Glass Coach from a separate stand on Lange Voorhout. Tickets are available at denhaag.com/prinsjesdag



PROGRAMMA PRINSESJESDAG 2023

12.45 - Glazen Koets rijdt van de Koninklijke stallen naar Paleis Noordeinde
Glass Coach rides from the Royal Stables to Noordeinde Palace

13.00 - Vertrek rijtoer koninklijke stoet van Paleis Noordeinde naar de Koninklijke Schouwburg
Departure tour of the royal procession from Noordeinde Palace to the Royal Theatre

13.15 - Troonrede Koninklijke Schouwburg
Speech from the Throne at the Royal Theatre

13.50 - Glazen Koets vertrekt vanaf de Koninklijke Schouwburg richting Paleis Noordeinde
Glass Coach departs from the Royal Theatre towards Noordeinde Palace

14.00 - Balkonscène Paleis Noordeinde
Balcony scene at the Noordeinde Palace

12. PRINSESJESDAG-CARILLONCONCERT IN DE NUTSTUIN

Prince's Day Carillon Concert in the Nuts Garden
Ingang Nutstuin aan de Jan Hendrikstraat (naast Hotel Ibis)

Dinsdag 19 september 12.00 uur

Op de beiaard in de toren van de Grote Kerk worden iedere week bespelingen gegeven die je rustig kan beluisteren in de Nutstuin. Met het oog op de presentatie van de begroting door de minister van financiën speelt stadsbeiaardier Gijsbert Kok liedjes over geld: o.a. Money, money, money, Pennies from heaven en Big spender. **stichtingcarillondenhaag.nl**

Every week carillon performances are held in the tower of the Great Church (Grote Kerk), which you can enjoy in the Nuts Garden. During the concert on Prince's Day, city carillonneur Gijsbert Kok will play songs about money like Money, money, money, Pennies from Heaven and Big Spender.



HOE BEREIK JE DE KONINKLIJKE BINNENSTAD VAN DEN HAAG?



OV

Kom met het OV naar de binnenstad, de trein, tram en/ of bus. Plan je treinreis vooraf in de NS app of je tramroute via htm.nl. Vanaf Den Haag Centraal of Holland Spoor loop je binnen 10 minuten zo het centrum in.

Come to the city centre by public transport, by train, tram and/or bus. Plan your train journey ahead in the NS app or your tram route at htm.nl. From The Hague Central or Holland Spoor, you will reach the centre within 10 minutes.

FIETS

Ga je lekker op de fiets, maak dan gebruik van de handige bewaakte Biesieklette fietsenstallingen. En heb je een E-bike? Geen probleem, want je kan hier je E-bike gratis opladen. Alle bewaakte stallingen vind je op biesieklette.nl. Liever een fiets huren? Pak dan een OV-fiets (ns.nl) of reserveer vooraf je Haagsche stadsfiets (haagschestadsfiets.nl).

If you enjoy cycling, make use of the handy guarded Biesieklette bicycle sheds **biesieklette.nl**. Here you can charge your E-bike for free. Or rent your bike at Haagsche stadsfiets (haagschestadsfiets.nl).

PARKEREN

Met de auto? Parkeer dan gemakkelijk in de binnenstad bij een van de Q-Park parkeergarages. Kijk op q-park.nl/parkeren/den-haag voor een overzicht van alle parkeergarages en goede deals, bijvoorbeeld voor €15,- parkeren in het weekend.

Are you travelling by car? Then easily park in the city centre at one of the Q-Park parking garages. Go to q-park.nl/parkeren/den-haag for an overview of all parking garages and good deals, like € 15 for parking on weekends.

PARKEREN TIJDENS PRINSESJESDAG? RESERVEER ONLINE EEN PARKEERPLAATS BIJ Q-PARK. ZO BEN JIJ VERZEKERD VAN EEN PLEKJE EN PARKEER JE OP LOOPAFSTAND VAN ALLE FESTIVITEITEN. KIJK OP Q-PARK.NL/PARKEREN/DEN-HAAG VOOR EEN LOCATIE IN DE BUURT!

CLAIM YOUR PARKING SPOT ON PRINCE'S DAY WITHIN WALKING DISTANCE TO ALL THE FESTIVITIES. BOOK YOUR Q-PARK PRINCE'S DAY TICKET ONLINE AT Q-PARK.NL/PARKEREN/DEN-HAAG



COMBINEREN

Of combineer het OV met een OV-fiets (check dan ns.nl voor de beschikbare OV-fietsen) of parkeer aan de rand van het centrum en pak een deelscooter of huur vooraf alvast je Haagsche stadsfiets.

Or combine public transport with the public transport (OV) bike (check out ns.nl for bikes available) or park your vehicle outside the city centre and take a shared scooter or rent your city bike in advance.



WINKELLEN ALS EEN ROYAL

SHOPPING LIKE ROYALTY

In de binnenstad zijn de winkels ook tijdens Prinsjesdag gewoon open en wordt deze koninklijke dag gevierd met theatrale acts en (muzikale) verrassingsoptredens. Kijk op denhaag.com/koninklijk voor leuke acties en arrangementen.

In the city centre, shops are open, celebrating this day the royal way with theatre acts and (musical) surprise shows. Go to denhaag.com/koninklijk for fun promotions and arrangements.



*Bekijk het
complete koninklijke
programma op*

DENHAAG.COM/KONINKLIJK

ROYAL SHOPPING ROUTE

De Royal Shopping wandelroute neemt je mee langs de meest stijlvolle winkelstraten van de Haagse binnenstad: van de historische Passage, via het koninklijke Noordeinde naar de chique Denneweg. Onderweg kom je langs statige gebouwen, de vorstelijke paleizen en zie je de mooiste authentieke gevels. Bekijk de route op denhaag.com/koninklijk

The Royal Shopping walking route takes you along the most stylish shopping streets in the city centre of The Hague. Along the way you will also see some of the city's stateliest buildings, palaces and the most beautiful authentic facades. View the route at denhaag.com/koninklijk

13. EXCLUSIEVE RONDLEIDINGEN DOOR DE PASSAGE

Exclusive Tours of De Passage

Dinsdag 12, zondag 17 en maandag 18
september 10.00 uur

Tijdens de rondleidingen in het oudste overdekte winkelcentrum van Nederland kom je op plekken waar je normaal niet kunt komen. In de nieuwe expositieruimte kun je alles lezen en bekijken over 138 jaar geschiedenis van De Passage. De rondleiding van 17 september is inclusief lunch en chocoladeproeverij bij Hop & Stork

Rondleidingen op 12 & 18 september € 22,50 p.p.

Rondleiding op 17 september incl. lunch en chocoladeproeverij € 49,50 p.p.

Meld je snel aan via depassage.nl

De Passage, the oldest covered shopping centre in the Netherlands, offers exclusive guided tours in September. (In Dutch)



KONINKLIJKE WANDELINGEN

PRODEMOS - POLITIEK EN HET PALEIS

Start bij Plein 1813

Iedere zaterdag vanaf 13.00 uur
€ 7,50 p.p. Dutch only.

Tijdens deze stadswandeling kom je alles te weten over de dagelijkse werkzaamheden van de koning en zijn rol in onze democratische rechtsstaat. Met de gids wandel je langs belangrijke plaatsen zoals Plein 1813, het werkpaleis Noordeinde en het Kabinet van de Koning. Ondertussen krijg je ook een terugblik in de geschiedenis én volg je deels de route van de koets op Prinsjesdag. prodemos.nl/politiekenthetpaleis

ROYAL TOUR - GRATIS KONINKLIJKE AUDIO- EN VIDEOWANDELING

Start bij Escher in het Paleis
Lange Voorhout 74

Loop je deze koninklijke wandeling, dan ontdek je de koninklijke geschiedenis van de hofstad met haar adembenemende paleizen, prachtige tuinen en historische monumenten. In deze tour worden diverse audio- en videofragmenten aangeboden, zo beleef je Koninklijk Den Haag al wandelend en luisterend.



If you take this royal walk, you will discover the royal history of the royal city with its breathtaking palaces, beautiful gardens and historical monuments. Various audio and video fragments are offered in this tour, so you can experience Royal The Hague while walking and listening. koninklijkeroute.nl

ROYAL HISTORY TOUR

Start en aanvang Grote Kerk,
zijde Riviervismarkt

Dinsdag t/m zaterdag 14.00 – 16.00 uur
€ 21,50

Op luchtige, ludieke maar ook licht serieuze wijze leidt uw gids zich door de wervelende geschiedenis van het Koninkrijk der Nederlanden.... en die is echt wervelend! Ontboezemingen uit de Residentie waar u nog niet eerder van gehoord heeft!

Your guide will lead you through the swirling history of the Kingdom of the Netherlands in an airy, playful but also slightly serious way, highly recommended. denhaag.com/koninklijk

14. EXCLUSIEVE KONINKLIJKE RONDVAARTEN OP DE HOFVIJVER (LAATSTE KANS!)

EXCLUSIVE ROYAL BOAT TRIPS ON HOFVIJVER

Opstappen tegenover het Haags Historisch Museum (Korte Vijverberg 7)

Zaterdag 9 t/m zondag 17 september, zaterdag 9 t/m di 12 september tussen 11.00 en 16.30 uur,
woensdag 13 t/m zondag 17 september tussen 11.00 en 20.00 uur. Rondvaarten duren +/- 30 minuten

Maak een bijzondere rondvaart over de bekendste vijver van Nederland! Een enthousiaste gids vertelt aan boord alles over dit vroegere duinmeertje waaraan Den Haag is ontstaan. Dit zou weleens de laatste keer kunnen zijn dat het mogelijk is om 'op' de Hofvijver te kunnen. In het vierde kwartaal starten de bouwwerkzaamheden rondom de renovatie van het Binnenhof en hierdoor zal de Hofvijver niet meer toegankelijk zijn. Nieuw dit jaar is dat er ook avondvaarten in de verkoop gaan. Van woensdag 13 t/m zondag 17 september vaart de boot tot 20.00 uur. Kaarten á € 6,- per persoon zijn vooraf te koop via denhaag.com/koninklijk óf op de dag zelf bij de boot (cash of pin).

Sailing on Hofvijver is a magical experience. Hop on and enjoy the view and listen to stories (in Dutch) about the Binnenhof's past.

KONINKLIJK CULTUUR SNUIVEN

ENJOYING CULTURE, THE ROYAL WAY

TENTOONSTELLING/WORKSHOP 'DE NIEUWE KLEREN VAN DE KONINGIN'

'The queen's new clothes'
exhibition / workshop

Centrale Bibliotheek

Zaterdag 2 t/m za 30 september

Stof tot nadenken: maar liefst 100 barbies die zijn aangekleed met kleertjes gemaakt van afval. Twee van hen dragen zelfs kleding gemaakt van afval van de renovatie van het Binnenhof. Naast het sprookje 'De nieuwe kleren van de koningin' kun je ook luisteren naar het sprookje over de snoepgrage

Haagse Baron Hop en over Assepoester die een kasteeltje ontdekt op het Binnenhof! Bij de Tentoonstelling hoort een leuke speurtocht! **bibliotheekdenhaag.nl**

Food for thought: as many as 100 barbies dressed in clothing items made from waste. The Exhibition comes with a fun quest.

TENTOONSTELLING ROYALS & REBELS

Kunstmuseum

Vanaf zaterdag 9 september

In de nieuwe modetentoonstelling Royals & Rebels – British Fashion duiken we in de rijke geschiedenis van de Britse mode. Onder andere met een eerbetoon aan Dame Vivienne Westwood (1941 – 2022).

In the new fashion exhibition called Royals & Rebels – British Fashion we dive into the rich history of British fashion. The exposition includes a tribute to Dame Vivienne Westwood (1941 – 2022). **kunstmuseum.nl**

PRINSJESCABARET

Theater Diligentia

Zaterdag 16 t/m dinsdag 19 september
Vanaf € 27,-

Het is traditie: rond de derde dinsdag in september vindt het Prinsjescabaret in Diligentia plaats. Ambassadeurs van het Prinsjescabaret Pieter Derks en Patrick

Nederkoorn gaan samen met Sanne Wallis de Vries in op het nieuws en de gebeurtenissen van het politieke jaar. **diligentieapeijn.nl**

RESIDENTIE ORKEST – PRINSJESDAGCONCERT

Amare

Dinsdag 19 september 20.15 uur
€ 10,- - € 62,-

Voor het Residentie Orkest is Prinsjesdag een jaarlijks terugkerend hoogtepunt. Het Haagse, feestelijke en fameuze Prinsjesdagconcert is een prachtig begin van het concert- en theaterseizoen, een muzikale ode aan onze stad aan zee.

The Prince Day's concert is a wonderful kick-off to the concert and theatre season as well as a musical tribute to our city by the sea. **amare.nl**

VOORLEESPRET 'DE NIEUWE KLEREN VAN DE KONINGIN' VOOR 4-8 JAAR

'The queen's new clothes' workshop for kids aged 4 to 8

Jeugdafdeling Centrale Bibliotheek

Woensdag 13 september 14.30 – 15.30 uur

Schrijfster/ontwerpster Angelique Schipper begeleidt deze workshop waarbij de kinderen na het voorlezen de tentoonstelling kunnen bekijken om ideeën op te doen om nog meer barbies mooi aan te kleden met afval! Neem je je eigen barbie mee? Dan kan je jouw barbie mooi aangekleed mee naar huis terugnemen! Heb je afvalverpakkingen van thuis waarvan we kleertjes kunnen maken? Super als je het meeneemt! **bibliotheekdenhaag.nl**

Dress your Barbie as best as you can using waste! Bring your own Barbie and waste packaging from home. Your doll will return home dressed as elegantly as possible!

**KIJK VOOR EEN OVERZICHT VAN
ALLE CULTURELE ACTIVITEITEN OP
DENHAAG.COM/KONINKLIJK**